

Lenin győzelmes zászlaja alatt

Nyolcvankilenc esztendővel ezelőtt, 1870. április 22-én született Vlagyimir Iljics Lenin — az emberiség legnagyobb lángelméjének egyike, a Szovjetunió Kommunista Pártjának és a világ első szocialista államának megteremtője, az egész világ dolgozóinak vezetője és tanító mestere.

V. I. Lenin a múlt század utolsó évtizedében jelent meg a forradalmi harc színterén, abban az időszaki, amikor Oroszországban az ipari proletariátus első útjait járta és független politikai erőként jelentkezett. Közvetlenül a kíméletlen osztályharcok új szakasza. A munkásoktól előtti új feladatok emelkedtek, amelyeket nem lehetett megoldani a második Internacionálé opportunizmusának legyőzése nélkül, anélkül, hogy helyreállították volna a marxizmus forradalmi szemléletét. Nemcsak arra volt szükség, hogy véget vessenek az opportunista elméleti dogmáknak és hogy helyreállítsák Marx tanítását, hanem hogy alkotó módon, bátran tovább fejlessék a marxizmust. Ezt a hatalmas feladatot teljesítette V. I. Lenin.

V. I. Lenin — a forradalmi tömegek vezetője, akikben egybeesett az elméleti tudás ereje a forradalmi hasonlíthatatlan tehetséggel, a tömegek szervezője — egy új történelmi korszakban folytatta Marx és Engels művét: az imperializmus és a proletár forradalmak korszakában, a kapitalizmusról a szocializmusba való átérés korszakában. A mindentájt opportunista-kál való kérelmetlen küzdelemben Lenin megvédte a marxizmust és tovább fejlesztette a marxizmus mindhárom alkotó részét — a dialektikus és történelmi materializmust, a politikai gazdaságtant és a tudományos kommunizmus elméletét — választ adva az emberiséget abban az időszakban foglalkoztató legégetőbb kérdésekre.

A marxizmus történetében V. I. Lenin volt az első, aki mély tudományos elemzésnek vetette alá az imperializmust, mint a kapitalizmus utolsó fokát és kérelmetlenül leleplezte annak kibékíthetetlen ellentmondásait. Felfedezte a kapitalizmus egyenlőtlen gazdasági és politikai fejlődésének törvényét és arra a végkövetkeztetésre jutott, hogy a törvény hatása következtében a proletárforradalom nem győzhet egyidőben minden országban, hogy kezdetben lehetséges a szocializmus győzelme csak néhány országban, vagy egyben országban. A szocialista forradalomnak ez az új lenini elmélete az alkotó marxizmus egyik legnagyobb vívmánya. Általánosította a proletariátus osztályharcának tapasztalatait az imperializmus korszakában, Lenin sokoldalúan kidolgozta a szocialista forradalom problémáit: a proletariátusnak és szövetségeseinek hegemoniáját a forradalomban, az osztályerők eloszlását a forradalom különböző szakaszaiban, a proletariátus diktatúrájának és a hatalom megszerzése feltételeinek kérdéseit.

V. I. Lenin új típusú politikai pártot hozott létre, a kommunista pártot, a proletariátus osztályszervezetének legmagasabb formáját, melyet világos programmal fegyverzett fel, kidolgozva a párt ideológiai, szervezeti, taktikai és elméleti alapjait, lefektetve a pártélet normáit és a párt által való vezetés alapelveit. V. I. Lenin a pártot az egység és a proletár vasfegyver szellemében, a munkásoktól ellen-ségei iránti kérelmetlenség szellemében nevelte. Rendkívüli figyelemmel szentelve az állam kérdésének, V. I. Lenin rámutatott arra, hogy a győzelmes proletariátusnak elsősorban szét kell zúznia a burzsoázia régi államapparátusát és meg kell teremtenie saját szocialista államát.

V. I. Lenin egy új, rendkívüli jelentőségű felfedezéssel gazdagította a marxizmust, felfedte, hogy a tömegek forradalmi alkotásaként megjelent szovjetek a proletariátus diktatúrájának legjobb politikai formáit képezik. Lenin munkáiban sokoldalúan kidolgozta a proletariátus diktatúrája gépezetének kérdését és rámutatott arra, hogy a proletariátus diktatúrájának vezető és irányító ereje a kommunista párt. A szovjetek, a szakszervezetek, a szövetkezetek, az ifjúsági és más társadalmi szervezetek azok a „transzmissziós szíjak”, a párt és a tömegek között, amelyek segítségével a proletariátus diktatúrája megvalósul. Lenin hangsúlyozta, hogy a szocialista állam erejének forrása a munkások és parasztok szövetsége a munkásoktól vezetésével, a szovjet rendszer következetes demokratizmus, a dolgozó tömegek alkotó kezdeményezése és forradalmi energiája. Lenin az egyik legfontosabb feladatnak tartotta a tömegek bevonását az államvezetésbe. O mutatott rá a cárizmus által a multban elnyomott nemzetek állami megszerzésének leghelyesebb formáira és ő volt a Szovjet Szocialista Köztársaságok Szövetsége megteremtésének sugalmazója és kezdeményezője.

Lenin halhatatlan művei továbbfejlesztették a tudományos kommunizmus elméletét, tudományosan megalapozták a szocializmus Szovjetunióban való felépítésének tervét, rámutattak a szovjet társadalom kommunizmus felé való előhaladásának alapvető tételére.

A szocialista társadalom építése lenini tervének legjelentősebb alkotóeleme az ország szocialista iparosítása és elsősorban a nehézipar minden erővel való fejlesztése; a népgazdaság villamosítása; a szövetkezesi terv — a falu szocialista átalakítása tervének — széleskörű megvalósítása volt. V. I. Lenin rámutatott, hogy a szocializmus építésével kapcsolatos terv megvalósításának fontos láncszeme a kultúrforradalom.

A Lenin által mutatott uton haladva, a szovjet nép, kommunista pártja vezetésével, kimagasló sikereket ért el a gazdasági élet, a kultúra, a dolgozók jólétének fellendítésében. A Szovjetunióban teljesen

és véglegesen győzött a szocializmus. Az SzKP XXI. kongresszusa új korszakot jelez a Szovjetunió fejlődésében — a kommunizmus általános kibontakozó építésének szakaszát. N. Sz. Hruscsov elvtárs, az SzKP KB első titkárának jelentésében, a kongresszus határozatában, a Szovjetunió 1959—1965. évi népgazdaságfejlesztési tervének ellenőrző számban hatalmas program bontakozik ki, melynek célja a kommunizmus technikai-anyagi alapjainak megteremtése. Ezek a dokumentumok kidolgozták a szocializmusból a kommunizmusba való átérés időszerű elméleti és gyakorlati kérdéseit.

Az SzKP XXI. kongresszusa a kommunizmus építőinek kongresszusaként lép be a történelembe. A kongresszus az egész világ előtt újabb bizonyítást tett a marxizmus-leninizmus mindent legyőző elméletének erejéről. Az SzKP XXI. kongresszusa megmutatta, hogy a nagy Lenin által megteremtett kommunista párt hűséges a marxizmus-leninizmus eszméihez és a néppel szoros kapcsolatban, bizalommal halad előre a lenini uton a kommunizmus győzelem felé. A leninizmus biztos irányítót képez, mely minden ország munkáosztálya, minden ország dolgozóinak számára megmutatja az utat a napfényes jövő felé. Ez a nagyszerű nemzetközi tanítás megtestesíti magában mindazt a jót, amit az emberi gondolkodás az évszázadok során alkotott. Alapelvei minden ország számára alkalmazhatók és ezek az elvek irányítják az összes kommunista és munkáspártokat.

A leninizmus zászlaja alá az emberek egyre újabb milliói tömörülnek, akik arra törekednek, hogy kiszabadítsák magukat a kapitalizmus és a gyarmati rendszer bilincseiből és ráleljenek a szabad és boldog élet napfényes útjára. A nagy Lenin öröklé elő és élető tanítása jut diadalra a hatalmas szocialista tábor alkotó országok népeinek tetteiben, a kapitalista és gyarmati országok népeinek harcában, melyet az imperialista járom ellen, a szabadságért és nemzeti függetlenségért folytatnak. Ez a tanítás jut diadalra az egész világ nemzetközi bekezdésében, mely napról napra tovább nő és erősödik.

Vlagyimir Iljics Leninre emlékeznek városunk dolgozói

Hazánk dolgozó országos ünnepi gyűléseken emlékeznek Vlagyimir Iljics Lenin születésének 89. évfordulójára alkalmából. Tegnap délután városunk dolgozói is megemlékeztek a Szovjetunió dicsőös Kommunista Pártja és a világ első szocialista állama megteremtőjének életéről és munkásságáról.

A Teba gyár

dolgozói délután fél négykor gyűltek össze az üzem klubjában, hogy meghallgassák Mittelmann Alfréd elvtársnak, a gyár igazgatójának ünnepi előadását Vlagyimir Iljics Lenin életéről, munkásságáról.

Mittelmann elvtárs előadásában ismertette Leninnek, a proletariátus nagy tanítómesterének harcos életét, tevékenységét. Beszélt az előadó azokról a sikerekről, amelyeket a Szovjetunió a kommunista párt vezetésével ért. Hangsúlyozta, hogy a szovjet emberek most, a szocialista társadalom magasabb formáját, a kommunizmust építik.

Megemlékezett az előadó a leninizmus történelmi jelentőségéről. Rámutatott arra, hogy a szocializ-

mus építésének lenini elvei igazolást nyertek a történelem során nemcsak a Szovjetunió, hanem a népi demokratikus országok gyakorlatában is. Előadása befejező részében megemlékezett az előadó arról, hogy pártunk, a Román Munkáspárt, sikeresen alkalmazza Lenin tanítását a szocializmus felépítéséért folyó harc gyakorlatában, szeretett hazánkban, a Román Népköztársaságban.

A CFR műhelyek

dolgozói a munkaidő letelte után a műhely tágas éttermében gyűltek össze.

Az étterem szinte szűknek bizonyult a dolgozók befogadására, akik azért siettek oda, hogy ünnepi gyűlésen emlékezzenek meg a szovjet állam megalapítója, Vlagyimir Iljics Lenin születésének 89. évfordulójáról.

Az ünnepi gyűlésen Igrisan Gheorghe elvtárs, az ünnepi pártbizottság titkára tartott előadást Lenin munkásságáról. Beszélt arról, hogy Vlagyimir Iljics Lenin megteremtette a munkáosztály új típusú pártját, a kommunista pártot, a pro-

letariátus osztályszervezetének legmagasabb formáját. A pártot világos programmal fegyverezte fel, kidolgozta a párt ideológiai, szervezeti, taktikai és elméleti alapjait. Részletesen beszélt az előadó a lenini tanok világtörténelmi jelentőségéről.

A gyűlés résztvevői mindvégig élénk érdeklődéssel kísérték Igrisan elvtárs előadását.

A Dimitrov üzem

munkásklubjában a vagongyár dolgozói, mérnökei és technikusai gyűltek össze a munkaidő befejezésekor.

A proletariátus nagy vezetője, Vlagyimir Iljics Lenin születésének 89. évfordulójára rendezett ünnepi gyűlést Fericean Gheorghe elvtárs, az ünnepi bizottság elnöke nyitotta meg. Ezután Biro István elvtárs, az ünnepi pártbizottság titkára megtartotta ünnepi előadását.

A proletariátus nagy vezetőjének, Vlagyimir Iljics Leninnek életéről és munkásságáról szóló előadás a nagy tanítómester harcos életét, tevékenységét idézte.

A 2-es számú Középiskola

tanulói is megemlékeztek a nagy tanítómester születésének 89. évfordulójáról.

Az ünnepi gyűlést az iskola igazgatója, Bej Angela elvtársnő nyitotta meg, majd Ionescu Ana elvtársnő, a városi nőbizottság elnöke ünnepi beszédében méltatta Lenin munkásságát.

Az ünnepi előadás után, Balog Teréz tanuló Nina Cassian: Lenin velünk van című versét szavalta el.

Pénzfelőleget esztanak a szépfalusi kollektiv gazdaságban

A szépfalusi Solidaritatea kollektiv gazdaságban szombaton naggyűlést tartottak, ahol a vezetőség beszámolt a tavaszi munkáról. A gyűlésen kiűnt, hogy a kollektivizáció sikeresen befejezték a tavaszi munkát, még a kukoricát is 100 százalékkal elvetették. Mivel a kollektiv gazdaság tagjai a mezőgazdálkodáson kívül nagy figyelmet fordítottak a mellékágak fejlesztésé-

re, amely jelentős pénzjövödelmet biztosított a gazdaságnak, lehetővé vált, hogy pénzfelőleget osszanak. A gazdaság közgyűlése úgy határozott, hogy munkanap-egységként 8 lej előleget osztanak a tagoknak. Ez már meg is történt.

A pénzalapot — az előlegosztáshoz — főleg a kőszelvények és a kőszelvények értékesítése biztosította. A kollektiv gazdaság már április 2-án jelentős mennyiségű uborkát adott át a Fructexport vállalatnak, s azóta több esetben értékesítettek zöldség- és főzelék-féléket. Tegnap, április 21-én újabb 150. kiló uborkát szállítottak a Fructexportnak.

A kollektiv gazdaság dolgozói most a növényápolási munkákat végzik. A cukorrépa első kapálását már sikeresen elvégezték.



Az RMP Arad városi és rajoni bizottsága, a városi és rajoni néptanács lapja

XV. évfolyam, 4396. szám

Szerda, 1959. április 22.

4 oldal, 20 bani

Igy készülünk MAJUS 1-re

Kommunisták az élen

A Fierarul gyárban is a kommunisták haladnak a szocialista versenyén. Fárhadatlan munkával, személyes példamutatással, újabb kimagasló eredményekkel serkentik a pártönkívű dolgozókat feladataik sikeres teljesítésére.

A május 1. tiszteletére folyó versenyben Petrov Petru 168, Kandler Erzsébet 140, Farkas Anna pedig 120 százalékos teljesítéssel mutat jó példát. Őket követik azok a dolgozók, akik az elmúlt hónapok folyamán gyengébb eredménnyel, egyesek normán alul termeltek.

Girbea Elena, aki februárban 100 százalékos teljesítést ért el, márciusban már 21 százalékkal halad-

ta túl előírányzatát. Hasonlóképpen, Crestea Nicolae, aki az év második hónapjában csak 99 százalékkal valósította meg feladatát, május 1. tiszteletére vállalta, hogy 20 százalékos túlteljesítést ér el. Felajánlást sikeresen végrehajtotta, 21 százalékkal haladta túl előírányzatát. Megemlíthetjük még Vogel Margitot, aki az év elején lemaradt előírányzata teljesítésével, viszont most már normán felül termel.

A gyár valamennyi dolgozója, kötelezettségvállalásával hiven, kimagasló teljesítésekre törekszik, hogy méltóképpen fogadja a munkáosztály nemzetközi szolidaritásának nagy ünnepnapját.

Csökken az önköltség

A CFR főműhelyben az első negyedében általában 4,6 százalékkal, azaz jóval az előírányzat alá csökkent az önköltség. A sikeres eredményhez nagymértékben hozzájárult az a tény, hogy a moz-

donyok főjavításánál a részöl készült tűzszekrényeket acél tűzszekrényekkel helyettesített, ami egymaga 1,7 százalékos önköltség csökkentést eredményezett. Más nyersanyagokból, valamint a rezsi-költsé-

A szocialista verseny élen járói



Chisalița Susana a Teba gyár gyűrűsöntőjében dolgozik. A termelésben és az IMSz munkában is példát mutat. A munkáosztály ünnepnapjára szervezett szocialista verseny során 103 százalékkal teljesítette terjedelmét.



Schuster Eliza, a Teba gyár szövődjében élen járó dolgozója. Május 1. tiszteletére vállalt kötelezettségének eleget tesz: átlagosan 9 százalékkal szárnyalja túl előírányzatát.

A pártoktatási körök propagandistáinak figyelmébe

Április 22-én, szerdán, délután 5 órakor a pártklubokban a pártoktatási körök propagandistái számára előkészítő előadást tartanak.

Lapunk negyedik oldalán:

- ★ LENIN SZÖLETESE 89. EV FORDULÓJÁNAK MEGONNAPLÉSE A SZOVJETUNIOBAN
- ★ A KINAI NÉP SORAINAK ÖSSZEFORROTSÁGA SZILÁRDABB, MINT BARMIKOR
- ★ FOLYTATJA MUNKATAIT AZ ÖSSZKINAI NÉPKÉPVISELETI GYÖLES ÖLÉSSZAKA

A PIONIROK ÉS ISKOLÁK V. TARTOMÁNYI KULTURVERSENYÉN

„Dallal, táncsal a bánati tájakon“

Vasárnap tartották a pionirok és iskolások V. tartományi kulturversenyének városi szakaszát. A verseny a koradélelőtti órákban megkezdődött s még délután is tapsviharú volt hangos a Kulturpalota, illetve a Pionirház nagytermének nézőtere.

A Kulturpalota színpadán az énekesek, táncosok, muzsikások mérték össze erejüket. Elsőnek a 2-es számú Középiskola énekkara lépett a közönség elé, majd a 19. számú iskola kórusa következett. A bíráló bizottság a 2-es számú Középiskola énekkarát javasolta a tartományi versenyre.

Igen szép műsort mutatott be a 2. számú gyermekotthon — az iskolások és pionirok országos kulturversenyén 11. díjat nyert — mandolin zenekara. Ugyancsak első helyre került a 3. számú iskola tanulója: Serpatzki Eva is, a szólóénekesek közül.

A táncscsoportok közül a 7-es számú hetosztályos és a 3-as számú Középiskola táncosai aratták a legnagyobb sikert. A jól begyakorolt táncszámokkal méltán kerültek az első helyre. A 2-es számú Középiskola bábjátékosainak előadását nagy tapsmal jutalmazta a Pionirház közönsége. Az V. osztályos bábosokat Poljanova: Vidám bocsok című játékának előadásáért, a bábok tökéletes mozgásáért, a szép díszletekért a bizottság a temesvári versenyre javasolta.

A verseny kimagasló pontja volt a szavalói műsora. Első díjat Bulucici Vasile (1-es számú hetosztályos iskola) és Kovács Antal (2-es számú hetosztályos iskola) tanulók nyerték.

Kiváló műsort mutatott be a versenyen a 3-as számú Középiskola rigmusbírdájája is. Első helyre került.

Az iskolák közötti színvonalas verseny a délutáni órákban ért véget. A gyermekek minden igyekeztükkel arra törekedtek, hogy szép előadásukkal kiérdemeljék a bizottság, a közönség elismerését.

Az eredmények részletes ismeretéseére visszatérünk.

A szovjet ipar remekei



A Városi Közüzemek udvarára a napokban nyolc új, Moszkvics típusú személygépkocsi érkezett. A szovjet ipar e remekeinek négyen keres motorja 35 lóerőt fejt ki, 100 kilométerrel 8—10 liter benzint fogyaszt. Az üléstámla leereszthető. A melegítő és hűtő készülékkel, valamint rádióval ellátott személygépkocsik nagy elismerésnek és népszerűségnek örvendenek. Az ut taxik rövidesen megjelennek városunk utcáin.

MIROE' IRNAK AZ ÜZEMI FALIÚJSAGOK?

ÜNNEP ELŐTT

Közismert tény, hogy a faliújság a gyár, az üzem, vagy üzemszolgálat tükré. A faliújságokat minden gyárban jól látható, könnyen eloszlatható helyen függesztették ki. Így van ez a December 30. gyárban is. A dolgozók meg-megállnak a faliújságok előtt, érdeklődéssel olvassák a cikkeket, amelyekben népszerűsítik az elért eredményeket, az életmódokat s megbirdíják azokat, akik nem ügyelnek a termékek minőségére, stb.

Az alábbiak során a December 30. gyár néhány faliújságjának tevékenységét elemezzük, azt, hogy az ünnep előtti napokban miként tükrözik a dolgozók eredményeit és általában milyen kérdésekkel foglalkoznak.

A gyár tükré

Egy jellemző példát a December 30. gyár központi faliújságát. A faliújság ugyanis azokat a kérdéseket tárgyalja, amelyek a gyár összes dolgozóit foglalkoztatják.

Barják Imre elvtárs például arról ír, hogy miként teljesítik a gyár dolgozói a május 1. tiszteletére vállalt kötelezettségeket. A többi között megemlíti, hogy ezekben a napokban a gyár minden dolgozója igyekszik többet és jobbat termelni. Készségtelen, hogy a lelkiismeretesen végzett munka eredménye nem maradt el. Erről is részletesen beszámolt Barják elvtárs. Utal arra, hogy a vállalt 5500 kiló gyapottal helyett eddig 7550 kiló készítették terv felül a gyár dolgozói. Ezen kívül 87.158 négyzetméter készírt gyártottak terv felül a vállalt 50.000 négyzetméterhez viszonyítva.

A cikkből kitűnik, hogy a gyár dolgozói közül a szocialista versenyben elért eredmények nyomán 716-an nyerték el a megtisztelő életmunkás címet. Rusu Maria például 27 szá-

Időszerű kérdések

Az ügyviteli osztályok alapszervezetének és szakaszvezetői bizottságának faliújságára kifüggesztett cikkeket kivétel nélkül időszerű kérdésekkel foglalkoznak. Moise Traian például az RMP KV-nek és az RNK Minisztertanácsának az esti és a látogatásnélküli általános és felsőfokú oktatás megújításáról szóló határozata jelentőségéről írt. Cikkében utal az esti és a látogatásnélküli oktatás fontosságára, amelynek az a célja, hogy a közvetlenül a termelésben dolgozó munkások soraiból egyre több kiváló szakértelmet, a gazdaság és a kultúra szüntelen fejlődésével lépést tartó nagyműveltségű munkás, technikus és mérnök kádereket képezzen ki.

Giorogari Ioan a gyár első negyedévi tervének megvalósításáról írt cikket. A cikkből kitűnik, hogy január 1-től április 1-ig 100,7 százalékban teljesítették az előírtakat.

Ahol a naptár még februárt mutat

Ez tapasztalható a fonóda bejáratánál kifüggesztett faliújságon. A négy cikk közül ugyanis három még február 16-án helyezték el a faliújságon. Felvetődik a kérdés: vajon nincsenek-e újabb eredmények az üzemszolgálaton, amelyeket érdemes

a faliújságon népszerűsíteni? Vagy nincsenek hibák, amelyeket sürgősen fel kell számolni? A válasz egyszerű: természetesen vannak.

A központi faliújságon olvastuk, — amint egyébként már meg is említettük — hogy a fonódaiban egyes

dolgozók nem ügyelnek a takarékoságra. Ennek a cikknek a fonódaiban lévő faliújságon kellett volna megjelennie, mivel a fonódai dolgozók figyelmét jobban megragadta volna és levonhatnák a tanulságokat a bírálatból. Hogy miért nem történt ez meg? Azért, mert Ispas Maria faliújság felelős teljesen elhanyagolja feladatának teljesítését. Az üzemszolgálaton egyébként négy alapszervezet és négy szakaszvezetői bizottság tevékenykedik. Mindannyiuké a faliújság, de amint a látottakból kitűnik, elhanyagolják a szerkesztői bizottság munkájának irányítását, ellenőrzését. Elhanyagolják, mert a gyár pártbizottsága sem adja meg az irányban a kellő segítséget.

Már csak egy hét választ el május 1-től, amikor teljes egészében felemérik, hogy milyen munkasikerrel köszöntöttük a dolgozókat nemzetközi szolidaritásának napját. És ezt a fonóda faliújságának is tükröznie kell. Ezért a gyár pártbizottságának irányításával a fonóda alapszervezetei és szakaszvezetői bizottságai a legrövidebb időn belül tegyék meg a szükséges intézkedéseket a szóban forgó szerkesztői bizottság munkájának fellendítése érdekében.

Hegedűs István

RÁDIÓMŰSOR

Szerda, április 22.

BUKAREST I. 6. Hírek. 6.15: A falurádió műsora. 6.25: Román népi táncok. 7. Hírek. 8. Sajtószemle. 9. Esztrád muzsika. 10. Operaszemle. 11. Hírek. 11.45: Filmzene. 12. Indulók. 12.35: Könyvzene. 13. Hírek. 13.30: Román népzene. 14. Esztrád muzsika. 15.10: Ajándék-műsor. 15.50: Szimfonikus táncok. 16.15: Itt Moszkva beszél! 17. Hírek. 17.15: Zenei hét a béke világmozgalmi tiszteletére. 17.50: A tudomány a termelés szolgálatában. 18.30: Népzene. 19.35: Békéindulók. 19.52: Jólétszolgálat, gyerekek! 21. Az iskola és az élet. 22. Hírek, sport, időjárásjelentés. 22.30: Indulók. 23.06: Szimfonikus zene. 23.52: Hírek.

BUKAREST II. 14. Hírek. 14.07: Román népzene. 14.30: Megemlékezések Leninről. 14.50: Zenei mozaik. 15.35: Békédalok. 16. Hírek. 16.50: Orosz nyelvlecke. 19.30: A rádiószínház műsora. 21.15: Hírek, sport, időjárásjelentés. 22.30: Indulók. 23.06: Szimfonikus zene. 23.15: Eji hangverseny.

Händel Fesztivál

Csütörtökön, április 23-án esti 8 órai kezdettel a Kulturpalota kis hangversenytermében Georg Friedrich Händel halálának 200. évfordu-

lója alkalmából emlékeznek meg a nagy zeneköltőről. A hangversenyen közreműködik a Filharmonia szimfonikus zenekara Nicolae Brinzeu vezényletével. Előadók dr. Dorin Speranția, Bloch Rudolf, Tatjana Rosculeț, Gross Izabella, Aurel Tripon, Oleg Rudic, Anton Nermesan. Zongorán kísérnek: Donath Anikó és Bloch Veronika. Händel életművét Victor Irimescu ismerteti.

Jegyek az ügyfélszolgálatnál és a hangverseny estéjén a Kulturpalota pénztáránál kaphatók.

Eredményes munka a kertészetben

A zimándujfalusi kollektivisták ez évben mintegy 40 hektár földön természetesen konyhakertészetet növeltek. Erre idejében felkészültek. Több, mint 700 négyzetméter melegágyat készítettek, amellyel biztosították a szükséges palánta-mennyiséget. A kertészek hozzáértéssel nevelték a palántákat s ennek eredményeként elegendő jömnőségű palántával rendelkeznek. A talajt idejében előkészítették. Két hektár területet öntözésre rendeztek be. Elkészültek a csatornák is. Itt korai káposztát, karfiolt és kékparadicsmot termesztettek.

Már megkezdtek a palánták kiültetését. Mintegy 10 ezer korai káposzta és nagyszámú paradicsom palántát ültettek ki. Ez évben 12 hektár területen termesztik a paradicsomot. E terület nagy részén már kiültették a palántákat. A szorgalmas kollektivisták megkapálták a cukorborsót és a paszulyt, 12 hektáron pedig dinnyét vetettek.

A zimándujfalusi kertészek 300 négyzetméterre melegágyat ültettek be természetesen. Nagy gondot fordítottak a növény ápolására. A növény szépen fejlődött és meghozta az első termést. A kollektivisták máris megkezdtek az első szüretet.

Az MTTE aradi fiókja

közi, hogy az élelmiszeripar technológiai és topográfiai tanfolyamokra

Teljesítették a tavaszi munkákat tervelőirányzatát

Az ujaradi géppalotában, amikor április 10-én összegezték az eddigi teljesítményeket, kitűnt, hogy a tavaszi mezőgazdasági munkákat előirányzatát 101 százalékban teljesítették meg. A GTA dolgozói ugyanis fokozott lendülettel végezték munkájukat azért, hogy méltó eredményekkel köszöntsék május elsőjét. A tavaszi munkálatoknak a kitűzött idő előtti megvalósításához főként hat traktoros brigád járult hozzá, amelyek tagjai jelentősen túlteljesítették feladatukat.

A május 1. tiszteletére kezdeményezett szocialista verseny élén a Sipos András vezette brigád áll, 135 százalékos tervteljesítéssel. E csoport tagjai valamennyien jelentősen túlhadták a tavaszi munkálatok tervelőirányzatát, különösen Brincoveanu Iosif, Ilea Rusalin, Antal Imre és Patruiel Iosif tünnek ki.

Ez idő alatt jól dolgoztak a szépfalusi kollektív gazdaságban tevékenykedő brigád tagjai is. Negru Ioan vezetésével, 132 százalékos tervteljesítést értek el. A Tisa Noua-i

kollektív gazdaságban Sinteia Ion vezetésével 119 százalékos, az ujaradi földeken dolgozó brigád pedig Eisenbeil Márton vezetésével 116 százalékos teljesítményt ért el. A jól tevékenykedő brigádok között szerepel a világi és a keresztiesi csoport is.

Több, mint 50 traktoros jelentősen túlhadták egyéni tervfeladatát. Így például Balaban Constantin 204 százalékban teljesítette tervelőirányzatát. Kiváló teljesítményekkel tűntek még ki Vanciu Ioan, Cervinschi Samuila, Dissler Mihály és mások.

A tavaszi munkálatok tervének hét héttel előbb történt teljesítéséhez jelentősen hozzájárultak a géppalotás műszaki dolgozói is, az üzemanyag szállítók, a javítóműhely dolgozói, akik idejében eljuttatták a 15 brigád részére a szükséges üzemanyagot, cserealkatrészeket. Jó munkát végzett a mozgó javítóműhely munkaközössége is.

Az ujaradi traktorállomás dolgozói május 1. közeledtével fokozták munkájuk lendületét, hogy felülmúlják eddigi eredményeiket s a kukorica vetés idején még sebb megvalósításokat érjenek el.

Söllner Antal, levelező

Liana Șerbescu aradi bemutakozása

Bár a fiatal Liana Șerbescu zongoraművész, produkciójának

hatalmát önkéntelenül tanárának, édesanyjának, az országzserte ismert Silvia Șerbescunak művészetére emlékeztünk, mi mégse hasonlítjuk össze a fiatal művészt anyjával: megáll a maga lábán is.

Már évekkel ezelőtt, 1953, 1955 és 1957-ben Liana Șerbescu háromszor egymásután megnyerte az ifjú művészek országos versenyét. Komolyan vette hivatását, megküzdött a zongoraművészet elsajátításáért. Eről a bukaresti művészeti meggőzőt bennünket aradi bemutakozása alkalmával. (Chopin e-moll koncertjében működött közre). Nagy gondot készült koncertjére.

Főlányes biztonsággal győzte le a technikai nehézségeket. Produkciójával akkor keltette a legnagyobb hatást, amikor a technikai nehézségeket sikerrel oldotta meg. (A koncert Rondo tételében, vagy a ráadás



Liana Șerbescu

sul adott Liszt: Mefisto keringőjében). Olykor azonban, bár sikerült megoldania a nehéz technikai feladatokat, nem vitt elég szint, elég melegséget a mű tolmácsolásába.

Édesanyja — Silvia Șerbescu — kiváló iskolájában a fiatal művésznő megtanulta mindazt, amit a szorgalmas tanítvány kiváló mesterétől egyáltalán meg tanulhat. Ez azonban még nem elegendő. Nem elég a megszerzett tudás, ha nem kapcsolódik bele szervesen a művészi véna élő



Liana Șerbescu

rendelkezésére áll ahhoz, hogy tovább fejlődjen.

A zenekar élén bukaresti vendégkarnagyot üdvözöltünk. Dumitru D. Botez, az RNK érdemes művésze, a bukaresti George Enescu Állami Filharmonia dirigense személyében. (Az est további műsora: Händel XXIV. Concerto Grosso-ja, Brahms: Változatok egy Haydn témára és Ovidiu Varga: Tudor Vladimirescu oratóriuma).

Dumitru Botez igen rokonszenves karmesteri egyéniség, olyan dirigens, akinek vezényletével a muzsikások szívesen játszanak. S ez megérződött a szombat esti játékon. Dumitru Botez vezényletét követően, elegáns, de ugyanakkor világos kézzel vezényelt. Rendkívül plasztikusan rajzolja meg a vonalakat, valószínűleg "elmondja" a zenét és mindenkiből tudassa legjavát igyekszik elővarázsolni. S a zenekar lelkesen, készségesen, "odaszólt" ezekre a mozdulatokra.

A közövelen művészi munkának eredménye nem marad el: a hangverseny kellemes élményt nyújt.

vérkeringésének forró dramába. Liana Șerbescunak minden lehetőség rendelkezésre áll ahhoz, hogy tovább fejlődjen.

A zenekar élén bukaresti vendégkarnagyot üdvözöltünk. Dumitru D. Botez, az RNK érdemes művésze, a bukaresti George Enescu Állami Filharmonia dirigense személyében. (Az est további műsora: Händel XXIV. Concerto Grosso-ja, Brahms: Változatok egy Haydn témára és Ovidiu Varga: Tudor Vladimirescu oratóriuma).

Dumitru Botez igen rokonszenves karmesteri egyéniség, olyan dirigens, akinek vezényletével a muzsikások szívesen játszanak. S ez megérződött a szombat esti játékon.

Dumitru Botez vezényletét követően, elegáns, de ugyanakkor világos kézzel vezényelt. Rendkívül plasztikusan rajzolja meg a vonalakat, valószínűleg "elmondja" a zenét és mindenkiből tudassa legjavát igyekszik elővarázsolni. S a zenekar lelkesen, készségesen, "odaszólt" ezekre a mozdulatokra.

A közövelen művészi munkának eredménye nem marad el: a hangverseny kellemes élményt nyújt.

(n. j.)

Sport Sport Sport Sport

Nem sok örömet hozott a leg-

Szerda! Jegyzetek

utóbbi B-osztályú bajnoki forduló az aradi csapatok hívei számára. Az UVA (Amte) is, a CFR is vereséget szenvedtek. Ezzel mindkét aradi együttes négy ponttal szakadt le a vezető Lupényi Minerul-tól. Tekintettel arra, hogy a mezőny rendkívül szoros, ez a különbség még eltűnhet a hátralévő 10 tavaszi fordulón. De ehhez sok minden szükséges...

Az UVA (Amte) vasárnapi játékán még fokozott mértékben megmutatkozott az alapos felkészülés hiánya. A csapatot ugyan is a március nyolcadiki kupaforduló hozták formába és az UTA ellen a csapat valójában nagyon jól játszott. De utána a bajnoki forduló megkezdéséig hosszú szünet következett és az együttes pontosan most, amikor a legnagyobb szükség lenne rá, nincs formában és erőnléte is meglehetősen gyenge. A nagyban nyak elleni mérkőzésen még a taktikai elgondolás fogyatékossága is kiütözték a csapatot. A csapat vezetői nem gondoltak arra, hogy Sulyokot, a nagyban nyak legveszélyesebb csatárát megfelelően sakkban tartás, megfelelő védőidőit hossz. Szimcsák, ez a fiatal és kétségtelenül törekvő játékos nem tudott megbirkózni a számára túl nagy feladattal és ennek következtében Sulyok számos veszélyes helyzetet teremtett az UVA (Amte) kapuja előtt. Szerintünk az is egészségtelen, ha a csapatot játék közben össze-vissza forgatják. (Juhász—Bojtos csere például). A csatáron pedig teljesen korszerűtlenül futballozott és még arra is kényszerült volt, hogy a második félidőben a szél nyújtotta előnyt kihasználja... Mindezekhez hozzá-

Resicai Olimpia—Indagrara 1:0 (0:0)

Bizony elég gyéren gyűlekezett a közönség vasárnap délelőtt az Indagrara pályán, a C-osztályú tavaszi rajtjának színhelyén. Hűvös, szeles időben mérte össze erejét a két csapat. S az erős szél rá is nyomta belyégét erre a találkozóra. A csapatok a következő összeállításban léptek pályára:

RESICAI OLIMPIA: Zarici — Bacuet, Baleanu, Joart — Magulescu, Schiopu — Vita, Iovan, Secosan, Florut, Kömüves. INDAGRARA: Berko — Lelik, Szuhanc, Szabó, — Tóth, Kerekes — Horváth, Uzsora, Selejan, Orbán, Ciolacu. Mérföldvezető: Vecan Traian (Nagyvárad). Erős hátszéllel kezdte az Indagrara a játékot és teljes félidőn át támadott. De a lelkesedés kevésnek bizonyult. Mert mit láttunk ebben a félidőben? Két szögletet, egy kapufát, egy gyenge kapura lövést és taktikai s elgondolás nélküli játékokat mindkét oldalról. A játékosok egyszerűen képtelenek voltak arra,

hogy tíz méternyire saját emberhez rugják a labdát.

Hiába az erős hátszél, az egykapus játék, a sok kihagyott helyzet. Kapura lövés nélkül nincs eredmény. Ebben a félidőben csupán Orbán kapufára lövést jegezték fel a 7. percben. A második félidőben megváltozott a játék képe. A resicaiak vették át a játék irányítását. Folytatódott a hátszél-támogatva egykapus játék. A resicaiaknak ezúttal jobban kedvezett a szerencse: a 32. percben egy szöglet utáni kavardásból Iovan elé pattan a labda, a kinek lövése nem téveszt el. Ez volt a góllal a resicaiak megnyerték a mérkőzést.

Ennyit röviden a látottakról s a rövid beszámolót egyetlen dicsőrelet toldjuk meg: az Indagrara csapatából Szuhanc lelkes, önfeláldozó játékát dicsőítjük meg. Ő volt a mezőny legjobb játékosa.

Nagyháldgyi József

A szerkesztőség

CSATÓ IMRE — a gáji Unirea kollektív gazdaság tagja április 16-án beérkezett levelében a tavaszi munkálatokról tájékoztatja szerkesztőségünket. Arról ír, hogy a kollektivisták bejezték a cukorrépa első kapálását. Megnevezi a munkában élén járókat is. Iráda jó. Azért nem közöltük, mert ugyanerről a témáról már írtunk levele megérkezése előtt.

SAGI IBOLYA — Arad. Ezután értesítjük, hogy a Dragalina uti Muresul vendéglő kert-helyiségébe összpontosították a rossz állapotban lévő fagyaltos kádakat és itt javítják meg azokat. A Közélemezési Tráoszt vezetője igyekszik mielőbb kijavíttatni a kádakat. Ezt a munkát már megkezdtek és gyorsan haladnak.

SIMERIAN DOINA — a Vörös Triko gyár kormekció osztályának eredményeiről és az első negyedévi terv teljesítéséről írt. Levelet nem közölhetünk, mert előbb nagyobb cikkben foglalkoztunk ezzel a kérdéssel.

PLESA EMIL — Nagyváros. Az állattenyésztés rentabilitásáról írt anyagának hibája, hogy általános. Ezért nem közölhetünk. Kérjük, írja meg, hogy a nagyvárosi kollektív gazdaságban hogyan foglalkoznak az állattenyésztés fejlesztésével. Az anyag elméleti részét kérjük korábban példával alátámasztani. Tájékoztassa szerkesztőségünket, hogy a

H I R D E T M É N Y E K

Az Ipari Termékeket Árúító Helyi Kereskedelmi Szervezet

közi, hogy építő anyagokat árúító lerakataiban, valamint a GAJI 41-es, az UJARADI 38-as, a MIKELAKAI 26-os és a MOSOCZI-telepi 6-os számú egységeiben

meszet hozott forgalomba



AZ ARAI PRICHINDEL BÁBSZÍNHÁZ

Csütörtökön, április 23-án, délután 4.30 órakor: Pataniile unei papusi de iem.

Szombaton, április 25-én, délután

4.30 órakor: Clopoleti minciunilor. Vasárnap, április 26-án, délelőtt 10.30 órakor: Aladin si lampa fermecata és délután 4.30 órakor: Pataniile unei papusi de iem.

Jegyek a színház pénztáránál kaphatók naponta 11 és 12 óra között és egy órával az előadás megkezdése előtt, a November 7. utca 15. szám alatt, telefon: 29-74.

Lenin — élt, Lenin — él, Lenin — élni fog



Maxim Gorkij

Aki megmondta az egész igazságot az életről

(Részletek a szerző: Leninről című művéből)

Csodálattal töltött el Leninben az élesen kifejezett életakarás és az aktív gyűlölet az élet szörnyűségei iránt. Gyönyörködtem abban a fiatal vakmerőségben, mellyel minden tette tele volt. Bámultam emberfeletti munkaképességét. Mozdulatai könnyedek, ügyesek voltak és kímélt, erőteljes gesztusai teljes harmóniában álltak beszédével, mely szöfkár, de gondolatpa- zar volt. És mongol típusú arcában égtek, jászoltak azok az éles szemek — a hazugság és az élet keserűségét ellen harcoló fardhatatlan harcos szemek, étek, hol hunyorgatva, hol integetve, hol ironikusan mosolyogva, hol meg haragtól szikrázva. Szeme ragyogása szavait még égetőbbé, még világosabbá tette.

Néha úgy tűnt fel, hogy szellemének kiapadhatatlan energiája az életről szór a szeméből és szavai ezekkel a szikrákkal telve ragyognak a levegőben. Beszéde mindig az ellendíthatatlan igazság fizikai érzését keltette.

Szokatlan és furcsa volt Leninet később, betegség idején, a gorkij parkban sétálni látni, annyira összenőtt alakjával annak az embernek a képe, aki a hosszú asztal végén ül és mosolyogva, vigyázó, kormányosi szemmel meg-megüldölgette az igazság művésziessen kiforgatott alakja.

Ezek a szavak mindig a vasszilárdok hideg jénnyére emlékeztettek. Csodálatos egyszerűséggel tört elő mögülről az igazság művésziessen kiforgatott alakja.

Lenin természetéhez tartozott a vakmerőség, de ez a vakmerőség nem a kártyás önző vakmerősége volt, hanem megmutatta Lenin ropant szellemi frissességét, amely csak olyan embernek a sajátja, aki megengedhetetlenül hisz a hivatásában, olyan ember, aki sokoldalúan és mélyen átéri a világgal való kapcsolatát és mindvégig átérti szerepét a világ köztársaságában: a közös ellenségének szerepét. Egyforma odaadással tudott sakkozni, lapozni a „Jelmezek történetét”, öröklő elvitatkozni az elvtársakkal, halászni, Capri köves, a déli napról izzó utat járni, örülni a rekettye aranyos virágának és a halászkok maszatos guérmeinek. Este pedig, mikor Oroszországról, a faluról hal-

lót beszélgetni, irigylődve sóhajtott fel: — Nem ismerem eléggé Oroszországot. Szibírsz, Kazan, Pétervár, a száműzetés — ez majdnem minden!

Szerette azt, amin nevetni lehetett és egész testével nevette, igazán „előtötte” a nevetés, úgy tudott nevetni, hogy a könnyei is kicsordultak. Volt egy rövid, jellegzetes hangja: „hm-hm”. S ebbe az árnyalatok végtelen skáláját tudta elhelyezni, kezdve a legbánsóbb iróniától egészen az óvatos, kételkedés kifejezéséig és ebből a „hm-hm”-ből gyakran és humor hangzott ki, amelyre csak olyan nagyon élesen

látó ember képes, aki jól ismert az élet örögi képtelenségeit.

„Zömök, tömzsi ember volt, szokványos homlokával és mindenlátó szemekkel, s nem ritkán furcsa és kissé komikus pózzal hátraszegte a fejét, majd fejét oldalra hajtva, ujjait valahová a hóna alá a melléje mőgé dugta. Ebben a pózban volt valami csodálatosan kedves és mulattató, valami győzelmesen kaskasos, ő maga ilyenkor ragyogott az örömtől, — az átkozott világnak ez a nagy gyereke, ez a nagyszerű ember, akinek, hogy a szeretet művét megvalósíthassa, saját magát kellett az ellenségeskedésnek, a gyűlöletnek áldozatul odavetnie.

Lenin mindezt előre látta

P. I. BOEVODIN

Ebben az évben ünnepelem a Szovjetunió Kommunista Pártja so-raiban való szerény tevékenységemnek 60. évfordulóját. Visszatekintve az életemben megélt utra, gyakran gondolok a Szibériával kapcsolatos dátumokra, eseményekre és felejtethetlen találkozásokra: az 1905-ös csitai május 1-i ünnepségre, a narimi deportálásra, ahonnan csak 1917-ben szabadultam...

Visszaemlékezem a szocialista építés első lépéseire Szibériában, a Vlagyimir Iljics Leninnek való felejtethetlen találkozásomra 1918-ban.

Abban az időben Nyugat-Szibéria népgazdasági tanácsának elnökeként működtem. Április végén Moszkvába készültem, hogy beszámoljak Leninnek a nálunk lévő helyze-tről. Moszkvába való elutazásom előtt mindentelje adatot és beszámolót gyűjtöttem össze Szibéria népgazdaságának fejlődési távlatával kapcsolatban.

Lenin kremli dolgozószobájában fogadtat bennünket a maga egyszerű, közvetlen módján. Apróképosan érdeklődött minden iránt, ami Szibériában történt, foglalkozott a vidék szocialista átalakításával és ennek sorát az ottani helyzet olyan aprólékos ismeretéről tett tanubizony-ságot, hogy én valósággal elnémultam.

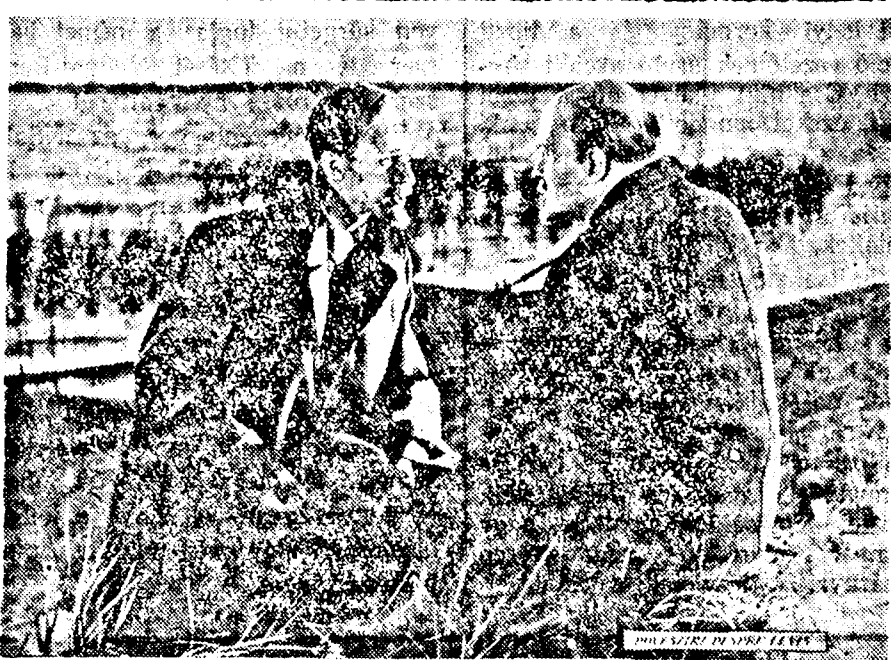
Lenin különösen a kohászati és bányáipar helyreállításának és fej-

lesztésének tervei iránt érdeklődött. Nemcsak, hogy egyetértett valamennyi javaslatunkkal, hanem személyesen lépett közbe a Népbiztosok Tanácsánál, kérésünk teljesítéséért érdeklődött. Így például az ő kezdeményezésére haladéktalanul különleges bizottságot szerveztek Szibéria számára, melyben részt vettek a központi intézmények képviselői. Ennek a bizottságnak én is tagja voltam.

Az előirányzott 20 perc helyett megbeszélésünk közel 2 óra hosszát tartott. A Kremiből úgy távoztunk, mintha szárnyaink nőttek volna.

Visszaemlékezve erre a találkozásra, a szibériai különleges bizottságban kifejtett tevékenységemre, önkéntelenül is elámulok a forradalom vezetőjének hatalmas tehetsége lát-tán, aki olyan messzire látott előre, aki olyan bátran és olyan világosan álmodta meg a jövőt.

Hála a kommunista párt, az egész szovjet nép erőfeszítéseinek, a távoli, vad és hideg Szibéria, a szó teljes értelmében a mesés gazdaság tartományává vált. En és velem együtt mindazok az elvtársak, akik részt vettünk a szibériai forradalmi mozgalomban, büszkék vagyunk azokra a csodálatos átalakításokra, amelyek itt végbementek.



BERTOLT BRECHT:

A győzhetetlen felírás

A világháború idején
Az olasz San Carlo fogház egyik
[zárkájában]

Izszakosok, zsebtolvajok, bekísért
[közbakák között]

Egy szocialista katona tintatátrón-
[nál ezt írta]

fel a falra:

Eljén Lenin!

Magasan fent, a zárka fétlhomá-
[lyán alig is láthatóan, de]

Mégis roppant írásjelekkel.

Meglátták ezt az örök, hűtők a
[mázolót s az egy]

teli vödör meszet hozott.

Aztán hosszunyelű ecsettel bemá-
[zolta a veszélyes]

felírást.

De mert a messzel csak a vondsó-
[kat követte,

A zárka falán fent most messze-
[tűkkel állott:

Eljén Lenin!

Más mázoló jött s széles ecsettel
[kente át az]

egészét.

Néhány órára eltűnt az, de reggel
Mikorra megszáradt a messz, is-
[mét előtűnt alatta]

a felírás:

Eljén Lenin!

Az örök most egy kőművest kül-
[döttek kacorral]

ellenében a felírásnak

Es ő örök hosszán át betűről-
[betűre mindent kivakart.

Midőn a munka készen állt, fent
[a zárka falán színtelenül,

De mélyen a falba véste ott volt
[a győzhetetlen]

felírás:

Eljén Lenin!

Most döntések le a falat! szölvöl
[a katona.

Fordította:
Szerény Ferenc

Egy mindennapi atom-elektromos erőműben

(Kép a közeljövőből)

...Üzembehelyezték és megkezdte az ipari áramszolgáltatást egy új és hatalmas atom-elektromos erőmű, mely a hétéves terv előírásai alapján épült. Az új erőmű az 1954-ben üzembe helyezett első szovjet atom-villanyerőműtől elsősorban teljesítményében különbözik. Az első atomerőmű szerény, mindössze 5000 kilowattos teljesítményű volt. Az új atomerőmű teljesítménye 600.000 kilowatt.

Ime néhány részlet arra vonatkozólag, hogy az új atomerőmű mennyivel tökéletesebb az előzőnél. A Szovjetunióban megépített első atomerőműben a hőt fejlesztő urán rudakat 270 fok Celsiusra fűtelték, hogy az új atomerőmű me-nyivel tökéletesebb az előzőnél. A Szovjetunióban megépített első atomerőműben a hőt fejlesztő urán rudakat 270 fok Celsiusra fűtelték, hogy az új atomerőmű me-nyivel tökéletesebb az előzőnél.

Ennek a rendszernek számos hátránya van annak következtében, hogy az atomreaktorok és a vezetékeknek a rendkívül magas nyomás következtében nagy terhelést kell elviselnie. Ezért kísérletek folytak egy olyan hőtovábbító közeg felfedezésére, melyet normális nyomás mellett is nagy hőfokra lehessen hevíteni. Ilyen hőátadó közegek a különböző fémek és gázok. Felmerült az a kérdés, hogy vajon ezek közül melyek a legelőnyösebbek. Erre a kérdésre az utjonnan üzembe állított különböző típusú atomvillanyerőművek feleltelnek. A Szovjetunióban üzembe helyezett új atomvillanyerőművek nemcsak ipari vállalatok, de ugyanakkor nagytérű tudományos kutatólaboratóriumok is.

Azt is hangsúlyozni kell, hogy az új atomvillanyerőmű építési költségei hamarosan megérülnek, mivel az új atomerőmű által termelt vil-

lanyáram 1 kilowattójára kevesebbet kerül, mint egy ugyanolyan erejű hőerőmű által termelt áramé. Az új atomerőmű olyan tartományban épült, mely nem rendelkezik helyi tüzelőanyag, vagy vízi energia tartalékokkal. Ha szénrel fűtött hőerőművet építettek volna ezen a vidéken, úgy az erőmű napi szükséglete négy millió kiló tüzelőanyag lett volna. Könnyű belátni, miibe kerülne csupán a szén helyszíre való szállítása. Az új atomvillanyerőmű azonban naponta mindössze néhány kilogramm magtűtőanyagot használ fel.

Hogyan jut el ide ez az üzemanyag? Időelőre repülőgép érkezik az atomerőmű központjába. A repülőgép egy vitorlás gépet vontat maga után, mely különös felépítésénél fogva alkalmas az atom-üzemanyag szállítására.

Az új atomerőmű által termelt villamosáram egy részét a környező városok és falvak villanyenergiával való ellátására használják. Az egész vidék villanyfényben tündököl. Az atomerőmű legfontosabb feladata azonban villanyenergiával ellátni a vele egyidőben épült hatalmas alumíniumkombinátot. Közismert, hogy az alumíniumipar igen sok villanyenergiát használ. Még nemrég is egy ilyen kombinált több villanyenergiát fogyasztott, mint a világ legnagyobb városai. Ma már a technika éppen a területén haladt szavát: az alumíniumgyártás technológiája gyökeresen megváltozott, csökkent az energiafogyasztás, több fémot lehet előállítani. Az új atomerőmű által táplált villanygépék fénye egyre tovább terjed...

Már nincs messze az a nap, amikor a fentiek konkrét valósággá válnak.

Növekszik az öntözéses konyhakertészetek területe rajonunkban

A dolgozók zöldség-félével való ellátásának növekedése érdekében ebben az évben körülmények közötti intézkedések történtek rajonunkban. Az 1958-as év 69.000 négyzetméter konyhakerti melegtárával szemben ebben az évben 100.400 négyzetméter természetesen korai és félkorai konyhakerti növényeket.

Ugyanakkor számos agrotechnikai szabály alkalmazására történt intézkedés. Ebben az évben több, mint 1.500.000 palántát neveltek tápkockában a

vingai, kiseratosi, sági és keresztesi kollektív gazdaságokban s más helyeken. Arad rajonban eddig több, mint 6 millió különböző konyhakerti palántát tüzeltek át. Ebben az évben 1957-hez viszonyítva a konyhakerti növényekkel bevetett terület 11 százalékkal öntözéssel felszerelt. Erdemes szemléltetni, miként növekedett rajonunkban az utóbbi három évben az öntözéses konyhakertészetek területe, a zöldségfélékkel természetesen területekhez viszonyítva.

Év	A zöldségfélékkel bevetett terület	Öntözéses terület	Százalék
1957	3038 ha.	190 ha.	6,4
1958	2637 ha.	210 ha.	8,0
1959	3108 ha.	347 ha.	11,2

Az öntözéses természetesen előirányzott területek már eddig 259 hektáron végeztek el a csatornázási és előkészítési munkálatokat. E munka teljes lendülettel halad tovább. A vingai kollektív gazdaságban 40 hektáron, Ságón 13

hektáron, Világoson 30 hektáron, Monostoron 13 hektáron, Kovaszinon 8 hektáron végeztek el az öntözéses konyhakertészet csatornázási munkálatait. Súlyos lemaradás mutatkozik azonban Pankota, Muszka, Iratos és más községekben, ahol a kollektív

gazdaságok vezetői a növekedés és a községi néptanácsok végrehajtó bizottsága nem foglalkozik megfelelő módon az öntözéses kertészetek idejében való előkészítésével.

Rajonunkban minden intézkedés megtörtént annak érdekében, hogy az öntözéshez szükséges felszereléseket is idejében biztosítsák. Így a többi között a vladimirescui, a világosi, az alunisi, a kovaszinzi, a zádorlaki és a széptalusi kollektív gazdaságok az aradi Bernáth Andor gépjármű központnál nyolc műsört előállító felszerelést rendeltek.

Ugyanakkor intézkedtek a szükséges motorok és szivattyúk beszerzéséről is.

Azért, hogy az öntözéses konyhakerti növények természetesen is minél nagyobb eredményeket érjünk el, szükséges, hogy az illetékes szervek és a kollektív gazdaságok vezetőtanácsai továbbra is kellő figyelmet fordítsanak a feladatok idejében való elvégzésére.

A December 30

gyárban a szocialista versenyben a munkások tul-

nyomó többsége bekapcsolódott. A versenyben résztvevő dolgozók munkakalendületének eredményeképpen 750-re növekedett itt az élmunkások száma. Ezek közül említésre méltó: Chincisan Lucia, aki 137 és Farkas Julia, aki 144 százalékkal teljesítette tervfeladatát. Az említett elvtársnők ugyanakkor százszázalékos minőségi munkát végeztek.

Számtalan példát sorolhatnánk még fel, amelyek szebbnél szebb sikerekről számolnak be. Városunk valamennyi üzemében, vállalatában és intézményében jó eredményeket ért el a szocialista versenyek során. A takarékosági mozgalom is szüntelenül lefelé ível. Így városi viszonylatban a megtakarított összeg név és fél milliót tesz ki. A pártápszervezetek irányításával a szakszervezeti bizottságok jó szervezése által minden adottát meg van arra, hogy az 1959-es évi vállalat teljesítsék, ami több mint 17 millió lej értékű megtakarítást jelent.

Anghel Emil,
A városi pártbizottság aktivistája

Történetek Leninről

A Dózsa György moziban a szovjet filmgyártás kimagasló alkotását, a „Történetek Leninről” című filmet vetítik.

A film két epizódot elevezt fel a szovjet állam nagy megalapítójának, vezetőjének életéből és harcából. Az első történetben Lenint Razlivban látjuk viszont, a másodikban tanulhatunk élete utolsó hónapjairól.

Képünk a film egyik jelenetét ábrázolja.



A kínai nép sorainak összeforrottsága szilárdabb, mint bármikor

Csu En-laj beszámolója az Összkinai Népképviselői Gyűlés ülészakán

Mint már jeleztük az Összkinai Népképviselői Gyűlés ülészakán Csu En-laj, a Kínai Népköztársaság Államtanácsának elnöke előterjesztette a kormány tevékenységéről szóló beszámolót. Az alábbiakban ismertetjük Csu En-laj beszámolóját.

1955–1956-ban — mondotta Csu En-laj — Kína nagy vonalakban teljesítette a szocialista forradalom feladatát a termelőszövetkezők tulajdoni tekintetében. 1957-ben és 1958 első felében a kínai nép a munkáshozzáért folytatott összeforrottsága miatt a jobb oldali elemekkel elleni harcban a szocialista forradalom egyik nagy győzelmét aratta ideológiai és politikai téren.

1957-ben tülzárnyaltuk az első ötéves terv előirányzatait és megteremtettük a szocialista iparosítás kiinduló alapját.

Az ipari és mezőgazdasági összeforrottsága 1952-höz képest 68 százalékkal növekedett.

A népgazdaság gyorsított fejlődése

1958-ban, a második ötéves terv első évében az ország történelmében páratlanul álló nagy előrelépést tettünk a népgazdaság fejlesztése terén.

Csu En-laj a továbbiakban hangsúlyozta, hogy a kapitalista rendszerben sohasem létezett és nem is létezhetett olyan gyorsított fejlődés, mint a Kínai Népköztársaságban. Vegyük például az acéltermelést. Az acéltermelésnek 1,300.000 tonnáról 10.000.000 tonnára való növelésig, csupán hat év alatt teltek meg az utat. Angliának ehhez 50 évre volt szüksége. Anglia már 1854-ben körülbelül annyi széntermelt ki, mint a Kínai Népköztársaság 1952-ben. 1958-ban azonban Kína már maga mögött hagyta Angliát a széntermelés tekintetében.

Kína szocialista építéséhez — hangsúlyozta ezután Csu En-laj — a szocialista tábor országai, élén a Szovjetunióval, sokoldalú segítséget nyújtottak. A Szovjetunió segítségével 166 nagy ipari létesítmény épült az első ötéves terv során. Ezek óriási szerepet játszottak a Kínai Népköztársaság gazdasági építésében. A Szovjetunió gazdasági tapasztalata hasonlóképpen jelentős alap Kína számára gazdasági építési terveinek kidolgozásában és valóra váltásában. Kína kormányának és népének nevében — mondotta Csu En-laj — ebből az alkalmából mélyes köszönetet mondok a Szovjetunió és a többi szocialista ország kormányainak és népeinek.

Csu En-laj a továbbiakban foglalkozott a Kínai Népköztársaság 1959 évi népgazdasági feladataival és rámutatott arra, hogy az 1959. évi terv az újabb nagy előrelépés terve. Ebben az évben a főfeladat aktív és határozottan harcolni a népgazdasági terv teljesítéséért és tülzárnyalásáért. E tervnek alapvető láncszeme az a négy mutatószám, amely 18.000.000 tonnás acéltermelést, 380.000.000 tonnás széntermelést, 525.000.000 tonnás gabonatermést és 5.000.000 tonnás gyapottermést irányoz elő.

A tibeti zendülés csúfos kudarcba fulladt

A belpolitikai helyzettel kapcsolatban Csu En-laj kiemelte, hogy miután a szocialista forradalom valamennyi frontszakaszon döntő győzelmet aratott, a kínai nép sorainak összeforrottsága szilárdabbá vált, mint bármikor a múltban.

A nemzeti kérdés megoldásával kapcsolatos eredményekről szólva, a szónok rámutatott arra, hogy a lenini politika helyes alkalmazásának köszönhetően jelentősen megerősödött a hán nemzetnek és az ország testvéri nemzetiségeinek barátsága és összeforrottsága.

A fegyveres zendülés — az ország aláknázására törő hazaáruló akció — amelyet a volt helyi kormány és a tibeti reakciós vezetők robbantottak ki, csúfos vereséget szenvedett.

A Kínai Népköztársaság kormányának Tibet tartománnyal kapcsolatos álláspontja mindig világos és pontos volt. Az alkotmányhoz híven a Kínai Népköztársaság kormányának mindig határozottan sikra szállt és sikra száll ma is az összes nemzetiségek — közöttük a tibeti nép — összeforrottságáért; a Kínai Népköztársaság

kormányának szorgalmazza Tibet tartomány nemzeti autonómiájának megteremtését, következetesen és változatlanul a vallásszabadság politikáját folytatja és számos hatékony intézkedést fogantatott Tibet tartomány gazdasági és kulturális fejlesztése érdekében.

Az előadó üdvözölte Dzsawaharlal Nehru-nak, India miniszterelnökének nyilatkozatát, amelyben Nehru a nagy szomszédos baráti ország nevében a Kína belügyeibe való beavatkozást, továbbá Kína és India baráti kapcsolatainak szüntelen fejlesztése mellett foglalt állást.

Reméljük — folytatta Csu En-laj — hogy a tibeti felkelés felszámolása után, továbbá Kína és India együttes erőfeszítéseinek következtében, Ázsia e két nagy, összesen egymillió lakost meghaladó békeszerető országának baráti kapcsolatai a jövőben még tartósabb alapon fejlődnek tovább, még kedvezőbb alakulnak majd. A rosszululatok személyeknek a kínai–indiai barátság aláknázása céljából folytatott provokációi pedig hasztalan erőfeszítéseknek bizonyulnak.

A szocializmus erőinek gyors növekedése — a nemzetközi élet általános jellemvonása

A Kínai Népköztársaság kormányának külpolitikájával kapcsolatban Csu En-laj az alábbiakat mondotta: Az utóbbi négy év folyamán huszról 33-ra növekedett azoknak az országoknak a száma, amelyek hivatalos és félhivatalos diplomáciai kapcsolatokat létesítettek Kínával. Jelenleg 93 ország és más terület tart fenn gazdasági kapcsolatokat a Kínai Népköztársasággal, 104 országgal és más területtel pedig kulturális és barátsági kapcsolataink vannak.

A nemzetközi helyzet fő jellemvonása az — mondotta a továbbiakban a szónok — hogy rohamosan növekednek a szocializmus erői és a nemzeti felszabadító mozgalom. Az imperialisták agressziós és háborús politikája számos nehézséggé ütközik. Amint Mao Ce-tung elnök hangsúlyozta, az ellenség napról napra sorvad, a mi helyzetünk pedig egyre jobb.

A szocialista tábor, élén a Szovjetunióval, gyorsan növekszik és fejlődik — mondotta Csu En-laj. — Az egész szocialista táborban teljes fellendülésben van a gazdasági építés.

Egybeforrottságunk megerősítése a Szovjetunióval és az összes szocialista országokkal — íme ez a Kínai Népköztársaság fő irányvonala — hangsúlyozta Csu En-laj. — A jövőben is aktívan erősítjük Kína együttműködését a Szovjetunióval és a többi testvéri országgal, politikai, gazdasági, műszaki, kulturális téren és más tekintetben. Ugyanakkor továbbra is erőfeszítéseket teszünk, hogy a proletár nemzetköziség szellemében neveljük a népet.

A világ imperialistái és reakciói mindig féltek és most is félnek a összes országok népeinek egybeforrottságától, de különösen félnek a

szocialista országok népeinek egybeforrottságától. Amde Kína és a Szovjetunió, valamint az összes szocialista országok barátságának és egybeforrottságának acélbástyája a közös érdekek és a közös eszmények alapszik és ezt az acélbástyát soha senki sem fogja tudni megsemmisíteni.

Csu En-laj miniszterelnök megemlítette, hogy a Kínai NK diplomáciai kapcsolatokat tart fenn számos olyan ázsiai és afrikai országgal, amelyek nemrég kivívták függetlenségüket.

A nemzeti függetlenségi mozgalom az utóbbi években egyre nagyobb méreteket ölt, az imperializmus gyarmati rendszere pedig mindinkább széthull — mondotta tovább Csu En-laj. — Nagy figyelmet érdemel az a körülmény, hogy az imperialisták az utóbbi időben semmilyen eszköztől sem riadnak vissza, hogy aláknazzák a függetlené váló országok belső egységét, ezen országok egymás közötti, valamint a szocialista országokkal való összetartását, hogy ilyképpen csapást mérjenek mindegyikre külön-külön, széthúzást keltsenek közöttük és urakodjanak felettük.

Az arab népek nemzeti függetlenségi mozgalmaiban az utóbbi időben bonyolult helyzet állt elő — mondotta Csu En-laj. — Az Egyesült Arab Köztársaság egyes vezető politikusi kirohanásokat kezdtek intézni az Iraki Köztársaság ellen, majd a Szovjetunió, az arab országok népeinek nagy baráti ellen. Teljesen világos, hogy ezek az akciók nem segítik elő az arab népek nemzeti függetlenségének ügyét, s következként nem is találhatunk rokonszenvre az arab országok népeinek. Akárcsak az arab népek többi baráti, mi is bízunk abban, hogy az illetékesek módot találnak az arab népek nemzeti függetlenségének ügyét gátló nehézségek leküzdésére és hogy az arab népek harcát elfojtani akaró imperialisták ellenséges mesterkedései kudarcot vallanak.

A békés egymás mellett élés öt eleve alapján baráti, jószomszédi kapcsolatokat akarunk kialakítani és fejlesztetni az összes országgal. Alást foglalkozunk az atommentes övezet megteremtése mellett és amellett, hogy egész Kelet-Ázsiában és a Csendes-óceán térségében békeövezet jöjjön létre.

Csu En-laj miniszterelnök elítélte az amerikai imperializmust, amely fokozott mértékben újjaleszt a német és a japán militarizmust és mindegyre újabb agressziós lépéseket tesz Délkelet-Ázsiában.

Jelenleg Kína és az USA között nincsenek diplomáciai kapcsolatok, viszonyuk pedig nagyon rossz. Az egész világ tudja, hogy ezért távolról sem hárul miránk a felelősség. Mi nem mentünk az USA-ba, hogy fegyvert csőrlessünk, hogy blokádot szervezzünk ellenük, hogy elfoglaljuk területüket. vagy hogy két álláspontot hozunk létre az Egyesült Államokban. A világon csak egy USA létezik, éppen úgy, mint ahogy csak egy Kína létezik. Tajván vitathatatlanul kínai terület. Feltétlenül felszabadítjuk Tajvant, Penhuledaot, Czimindaot és Macusant. Tajván övezetéből ki kell vonni az összes

amerikai fegyveres erőket. A kínai nép semmiesetre sem egyezik bele abba, hogy valamilyen összeesküvés folytán megosszák a kínai területet és „két Kínát” hozzanak létre. Ebből az elvből kiindulva, mindazok az országok, amelyek diplomáciai kapcsolatot akarnak létesíteni a Kínai Népköztársasággal, meg kell szaktaniuk ugynevezett „diplomáciai kapcsolatukat” a csangkajsekista klíkkal, tiszteltemben kell tartaniuk Kína törvényes jogait nemzetközi téren.

Az Összkinai Népképviselői Gyűlés ülészakájával egyidejűleg — mondotta befejezésül Csu En-laj — ülészakát tart a Népi Politikai Tanácskozó Testület Összkinai Bizottsága is. Meggyőződésünk, hogy ez a két ülészak kétsegtelenül nagymértékben hozzájárul az 1959. évi feladatok valóra váltásához. A Kínai Kommunista Párt és Mao Ce-tung elnök vezetésével az általános irányvonal alapján, s minden erőnk latbavetésével előre haladva, a „többet, gyorsabban, jobban és gazdaságosabban” elv alapján építjük a szocializmust, s az 1959. évi terv valóra váltása és tülzárnyalása érdekében szorosra összefogva köszöntjük nagy hazánkat — a Kínai Népköztársaság kikiáltásának 10. évfordulóját.

Felhívás az európai országok dolgozóhoz és szakszervezeteihez

PRAGA. (Agerpres.)

Prágában április 15-én és 16-án tartotta meg ülését, a május 8 és 10. között Görlitz–Zgorzelec-ben, az Odera–Neisse határ mentén megrendezett európai országok szakszervezeteinek és dolgozóinak képviselői, hogy követeljék a német békeszerződés megkötését, a fegyverzet és az atomfegyverek betiltását. A szervezőbizottság a következő felhívást intézte az európai országok dolgozóhoz és szakszervezeteihez:

Felhívás az európai országok dolgozóhoz és szakszervezeteihez!

Valamennyien kívánjátok a tartós, béke megszlárkítását a konfliktusok és a feszültség forrásainak kiküszöböléséért?

Készüljétek, hogy megünnepeljétek országaitokban a második világ-háborunak, Európában történt befejezése 14. évfordulóját és kérjétek mindazoknak a problémáknak békés rendezését, amelyek ezeknek az éveknek a folyamán nem rendeztek.

Németország kettészakítása, a német monopolisták s revansvágyó militaristák veszélyes tevékenységének újrafelzárkítása a Német Szovjet Köztársaságban és Nyugat-

Berlinben nyugtalanító. Valamennyien megvagytok győződve arról a tényről, hogy a Német Demokratikus Köztársaság nem fenyeget senkit és az egész világgal együtt békét kíván.

A Németországgal megkötendő békeszerződés képezne a legjobb választ a Ti aggodásaitokra. Ez lenne a legjobb nyugtalanságokat elhárítására, arra, hogy megerősödjék a német fasizmus és milícia. zmus felett 1945-ben aratott győzelem és hogy teljesüljön Németországban a néplömegek törekvése.

Európai országok dolgozó és szakszervezetei!

Kérjétek, hogy a fegyverkezési hajszára költött milliárdokat a

gazdasági és társadalmi fejlődésre fordítsát, hogy végre a békés verseny lépjen a fegyverkezés helyére. Kérjétek a nukleáris fegyverek leállítását, annak a fegyvernek betiltását és az általános leszerelést.

Most, amikor a béke sorsa a legnagyobb reményeket és ugyanakkor a leginkább nyugtalanságot kelti, most, amikor a nagyhatalmak képviselőinek találkoznia kell, szükségessé élnünk, hogy hangokat meghalljék és hogy nemzetközi, sikon egységes akcióval biztosítsátok: vegyétek figyelembe közös akarátokat.

Az európai országok dolgozó emlékezzetek arra, hogy a háború idején, 1945 februárjában Londonban, majd ugyanezen év októberében Párizsban a már helyreállított béke feltételei között, az egész világ szakszervezeteinek képviselői kötelezettséget vállaltak, hogy közös harcot folytassanak egy kiegyensúlyozott és tartós békéért, hogy nem járulnak hozzá sohasem az emberek tömeges megsemmisítésének megismétléséhez, amelyekben a nácsista hadsereg voltak a bűnösök.

Ez az egységes harc továbbra is állandóan szükséges.

Ebből a célból a Szakszervezeti Világszövetség kötelezettségeihez híven megszervezi az európai országok dolgozóinak és szakszervezeteinek értekezletét a Németországgal kötendő békeszerződéséért, a leszerelésért, az atomfegyverek betiltásáért. Ezt az értekezletet 1959 május 8 és 10. között Görlitz–Zgorzelec-ben tartják meg, az Odera–Neisse béke határ mentén.

Európai dolgozók! Ez az értekezlet a Ti értekezletek. Egszében és harcban támogatjátok az értekezlet összehívásának kezdeményezését. A munkatelepeken, üzemekben, intézményekben levelekben és határozati javaslatokban tegyétek azt magatokévá. Országaitok küldötti tájékoztassák majd az értekezlet békékaratokról.

Eljén az európai dolgozók szolidaritása és egysége Eljen a béke!

1959. április 16.

A SZAKSZERVEZETI VILAGSZÖVETSEG VEGREHAJTO BIZOTTSAGANAK MEGBIZATASABOL A SZERVEZOBIZOTT-SAG

Folytatja munkálatait az Összkinai Népképviselői Gyűlés ülészaka

PEKING. (Agerpres.) — Az Uj Kína jelenti:

Az Összkinai Népképviselői Gyűlés ülészakán a képviselők folytatják a kormány tevékenységéről szóló beszámoló vitáit. A felszólalók egyöntetűen helyeslik a kormány tevékenységét és hangsúlyozzák: az elmúlt évben elért kiváló gazdasági sikerek annak köszönhetők, hogy a nép széles tömegei részt vesznek a szocializmus építésében.

Mén Taj képviselő, az ansantifemipari kombinát egyik üzemének igazgatóhelyettese a többi között kijelentette, hogy a kínai munkások nagy becsülettel teljesíteni fogja a párt és a kormány által kijelölt feladatokat, amelyek 18 millió tonna acél termelését irányozzák elő erre az esztendőre.

Lou Er-kan, a senjani kábelgyár főmérnöke meglepődését fejezte ki

azzal kapcsolatban, hogy az idén 2500–2750 százalékkal növekszik a villamosipari felszerelések termelése.

Tun Ju-jan, a Liaonin tartományi „Csizsenan” népi kommuna elnöke a többi között elmondotta, hogy a kommuna tagjai nagy lelkesedéssel végzik munkájukat, mert tudják, hogy nem a földesuraknak, hanem saját maguknak dolgoznak. Ezután Van Caji-an, az Alsó-Mongóliai Autonóm Tartomány népi bizottságának alelnöke szólt fel.

Van Ju, a Kínai NK Tudományos Akadémiája szerves vegytani intézetének helyettes igazgatója elmondotta, hogy az utóbbi időben ország-szerte jelentősen emelkedett a tudomány és a technika általános színvonal.

A képviselők határozottan támogatják a tibeti zendülés felszámolására irányuló kormányintézkedéseket. Egyöntetűen megbélyegezték a tibeti helyi kormány és a tibeti reakció vezetőinek áruló akcióit. Anniverh Csakulin képviselő a többi között ezeket mondotta: „Az, aki alássa a haza egységét és a különböző nemzetiségek szolidaritását, elárulja a nemzetet”. A képviselők követelték, hogy Tibetben kellő időben hajtsanak végre demokratikus átalakításokat.

Az idei tervfeladatokat eemezve, a képviselők annak a meggyőződésüknek adtak kifejezést, hogy a Kínai Népköztársaság dolgozó nemcsak teljesítik, hanem túl is szárnyalják ezeket a feladatokat. Dzsirgal képviselő kijelentette, hogy a fapári munkások rendszeresen tülzárnyalják tervadataikat.